

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2010

aruandeaasta lõpp: 31.12.2010

ärinimi või sihtasutuse nimi: OSAÜHING MAIASMOKK

registrikood: 10202986

tänava/talu nimi, Pikk 16
maja ja korteri number:

küla/alev/alevik/linn: Tallinn

vald:

postisihnumber: 10123

maakond: Harju maakond

telefon: +372 646 4066

faks: +372 646 4066

e-posti aadress: maiasmokk@kalev.eu

veebilehe aadress: www.kalev.eu

Sisukord

MAJANDUSAASTA ARUANNE	1
Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	5
Tegevjuhtkonna deklaratsioon	5
Bilanss	6
Kasumiaruanne	7
Rahavoogude aruanne	8
Omakapitali muutuste aruanne	9
Raamatupidamise aastaaruande lisad	10
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	10
Lisa 2 Nõuded ja ettemaksud	12
Lisa 3 Varud	12
Lisa 4 Materiaalne põhivara	13
Lisa 5 Võlad ja ettemaksud	13
Lisa 6 Osakapital	14
Lisa 7 Müügitulu	14
Lisa 8 Müüdid toodangu (kaupade, teenuste) kulu	15
Lisa 9 Turustuskulud	15
Lisa 10 Tööjõukulud	15
Lisa 11 Muud ärikulud	16
Lisa 12 Finantstulud ja -kulud	16
Lisa 13 Seotud osapooled	16
Lisa 14 Sündmused pärast bilansipäeva	17

Tegevusaruanne

1. Üldinfo ettevõtja kohta

OÜ Maiasmokk on tegev alates 01.04.1992.a. AS Luterma (endine AS Kalev) omandas OÜ Maiasmokk 51 700-kroonise nimiväärtusega osa (59,52% osakapitalist) 20.02.2004.a sõlmitud lepinguga. Täiendava 19 000-kroonise nimiväärtusega osa (21,84%) OÜ Maiasmokk osakapitalist omandas AS Luterma 13.05.2004 sõlmitud lepinguga. 18.10.2006 tegi emaettevõtja AS Luterma osakapitali täiendava sissemakse nimiväärtusega 3 tuhat krooni, mille tulemusena omas AS Luterma kokku 81,89% OÜ-st Maiasmokk. 12.11.2007 tegi emaettevõtja AS Luterma osakapitali täiendava sissemakse nimiväärtusega 30 tuhat krooni, omades nüüd kokku 86,3%. 10.01.2008 sõlmiti osaühingu osa müügileping AS-i Luterma ja AS-i Kalev Chocolate Factory vahel, mille tulemusena omandas AS Kalev Chocolate Factory kõik AS-ile Luterma kuulunud OÜ Maiasmokk osad – 86,3%.

OÜ Maiasmokk omab pikaajalist pagari- ja tootmise ja turustamise kogemust. Ettevõtja kasutab Tallinnas Pikk tn 16 paiknevat kultuuriloolise väärtusega hoonet, kus AS-i Luterma eelkäija Lorenz Caviezel pani 1806. aastal aluse Eesti kondiitritööstusele. 1864. aastal omandas hoone Georg Stude, kes avas seal omanimelise kondiitriäri, pakkudes muuhulgas eksklusiivseid käsitsi valmistatud martsipanifiguure ning kompvekke. Alates septembrist 2007 viidi varem AS-is Kalev Chocolate Factory toodetud martsipanifiguuride tootmine üle OÜ-sse Maiasmokk. Selleks kasutatakse tänapäevani ajaloolisi Stude äri martsipanivorme ning ka mitmeid retsepte käsitööna valmivate maiustuste tootmiseks. Ka Stude tortide ja kookide valmistamise traditsioone jätkab praegune OÜ Maiasmokk. 2010. aastal omandas Pikk tn 16 kinnistu AS Kalev Chocolate Factory. Maiasmoka kohvik on Tallinna vanim järjepidevalt tänaseni tegutsev kohvik, vanusega üle 160 aasta. Kohviku ruumides on Kalevi martsipanimuseum tutvustamiseks Eesti kondiitritööstuse ajalugu.

Aruandeperioodil töötas OÜ-s Maiasmokk keskmiselt 27 inimest, kellele makstud töötasu ulatus 2 689 tuhande kroonini. Juhatusel töötasid makstud ei ole.

2. Majandustegevus ja –tulemused

OÜ Maiasmokk müügitulu 2010. majandusaastal ulatus 8078 tuhande kroonini (võrreldaval perioodil 12 287), tegevuse tulemuseks aruandeperioodil oli 90 tuhat krooni puhaskasumit, eelmisel perioodil teenis ettevõtte kasumit 415 tuhat krooni. Peamine tootearendustegevus toimus käsitöökommide valdkonnas. Suveperioodil on avatud ka välikohvik.

OÜ Maiasmokk finantsnäitajad avalduvad vaadeldava ja võrreldava perioodi jaoks järgnevalt:

	01.01.2010- 31.12.2010	01.07.2008- 31.12.2009
Likviidsussuhtarv	1,88	1,65
Finantsvõimendus	0,45	0,46
Varade käibesagedus	4,56	7,47
Käibe puhaskasum (%)	1,11	3,38
Üldrentaablus, ROA (%)	5,08	25,23

Suhtarvude leidmise meetodika on järgmine:

Likviidsussuhtarv: Käibevara/Lühiajalised kohustused

Finantsvõimendus: Kohustused kokku/Bilansimaht

Varade käibesagedus: Müügitulu/Keskmine koguvara

Käibe puhaskasum: Puhaskasum/Müügitulu*100%

Üldrentaablus (ROA): Puhaskasum/Keskmine koguvara*100%

3. Tulevikusuunad

OÜ Maiasmokk jätkab järgneval majandusaastal tegevust kondiitri- ja pagaritoodete tootearenduse valdkonnas eesmärgiga täiendada olemasolevat tooteportfelli ning parandada kasumlikkust. Eesmärk on pakkuda nii tallinlastele kui Tallinna külalistele mõnusat ajaloolist atmosfääri ja eeskujulikke teenindust ning jätkata Eesti kondiitritööstuse ajaloo tutvustamist.

Kaido Kaare

Juhataja

Raamatupidamise aastaaruanne

Tegevjuhtkonna deklaratsioon

Käesolevaga deklareerin oma vastutust lehekülgedel 5 kuni 16 esitatud raamatupidamise aastaaruande koostamise eest ja kinnitan, et:

1. raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga,
2. raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt OÜ Maiasmokk finantsseisundit, majandustulemusi ja rahavoogusid,
3. OÜ Maiasmokk on jätkuvalt tegutsev ettevõte.

Kaido Kaare

Juhataja

Bilanss

(tuhandetes kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	465	144	
Nõuded ja ettemaksud	903	1 055	2
Varud	297	164	3
Kokku käibevara	1 665	1 363	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	287	439	4
Kokku põhivara	287	439	
Kokku varad	1 952	1 802	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksud	884	824	5
Kokku lühiajalised kohustused	884	824	
Kokku kohustused	884	824	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	120	120	6
Ülekurss	6 277	6 277	
Kohustuslik reservkapital	70	70	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-5 489	-5 904	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	90	415	
Kokku omakapital	1 068	978	
Kokku kohustused ja omakapital	1 952	1 802	

Kasumiaruanne

(tuhandetes kroonides)

	2010	01.07.2008 - 31.12.2009	Lisa nr
Müügitulu	8 078	12 287	7
Müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	-3 797	-5 632	8
Brutokasum (-kahjum)	4 281	6 655	
Turustuskulud	-4 135	-6 156	9
Muud ärikulud	-22	-10	11
Ärikasum (-kahjum)	124	489	
Finantstulud ja -kulud	-34	-74	12
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	90	415	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	90	415	

Rahavoogude aruanne

(tuhandetes kroonides)

	2010	01.07.2008 - 31.12.2009	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	124	489	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	161	341	4
Kokku korrigeerimised	161	341	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-129	-8	
Varude muutus	-133	49	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-9	-168	
Kokku rahavood äritegevusest	14	703	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-9	-104	4
Antud laenud	-718	-481	
Antud laenude tagasimaksed	1 007	0	
Laekunud intressid	27	4	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	307	-581	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Makstud intressid	0	-3	
Kokku rahavood finantseerimistegevusest		-3	
Kokku rahavood	321	119	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	144	25	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	321	119	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	465	144	

Omakapitali muutuste aruanne

(tuhandetes kroonides)

					Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Ülekurs	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
30.06.2008	120	6 277	70	-5 904	563
Aruandeperioodi kasum (kahjum)				415	415
31.12.2009	120	6 277	70	-5 489	978
Aruandeperioodi kasum (kahjum)				90	90
31.12.2010	120	6 277	70	-5 399	1 068

Täiendav informatsioon omakapitali kohta on toodud lisas 6.

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Maiasmokk raamatupidamise aastaaruanne on koostatud vastavalt Eesti heale raamatupidamistavale ja kasutades soetusmaksumuse printsiipi, v.a. juhtudel, kui arvestuspõhimõtetes alljärgnevalt on kirjeldatud teisiti. Eesti hea raamatupidamistava on rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele tuginev raamatupidamistava, mille põhinõuded kehtestatakse Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega ning mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud tuhandetes Eesti kroonides.

Arvestuspõhimõtete või informatsiooni esitusviisi muutused

Eelmisel aruandeperioodil muudeti majandusaasta perioodi ning seetõttu oli 2008/2009 majandusaasta 18-kuuline. Käesolev majandusaasta on 12-kuuline, seetõttu ei ole kasumiaruande ja rahavoogude vastavad näitajad võrreldavad. Käesolev majandusaasta algas 1.jaanuaril 2010 ja lõppes 31.detsembril 2010.a.

Raha

Raha ekvivalentina kajastatakse rahavoogude aruandes lühiajalisi (kuni 3-kuulise tähtajaga soetatud) kõrge likviidsusega investeringuid, mida on võimalik konverteerida teadaoleva summa raha vastu ning mille puhul puudub oluline turuväärtuse muutuse risk, sh. kassas ja panga arvelduskontodel olev raha, kuni 3-kuulised tähtajalised deposiidid ning intressiturufondi osakud.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel võetakse aluseks tehingu toimumise päeval ametlikult kehtivad Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud rahalised varad ja kohustused hinnatakse bilansipäeva seisuga ümber Eesti kroonidesse bilansipäeval kehtivate Eesti Panga valuutakursside alusel.

Ümberhindamise tulemusena saadud kursikasumid ja -kahjumid kajastatakse aruandeperioodi kasumiaruandes, kusjuures ärituludes ja -kuludes kajastatakse valuutakursi kasumid ja kahjumid, mis on seotud tarnijate ja ostjate arveldustega, muud valuutakursist tulenevad erinevused kajastatakse aga finantstuludes ja -kuludes.

Nõuded ja ettemaksud

Nõuded teiste osapoolte vastu, mida ettevõtte ei ole soetanud edasimüügiks, sealhulgas lunastustähtajani hoitavad finantsvarad kajastatakse edaspidi korrigeeritud soetusmaksumuses, kasutades efektiivset intressimäära.

Nõuded kontserni ettevõtjatele, mis on bilansis kajastatud real „muud nõuded“, koosnevad nõuetest OÜ-ga Maiasmokk samasse kontserni ehk Luterma kontserni kuuluvate ettevõtjate vastu.

Korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil kajastatavaid nõudeid hinnatakse alla, juhul kui on tõenäoline, et nende kaetav väärtus on väiksem kui bilansiline väärtus. Allahindlus kajastatakse kasumiaruandes kuluna.

Kui nõude tagasisaamine on muutunud lootusetuks, siis kajastatakse need nõuded bilansiväliste varadena.

Intressitulu nõuetelt kajastatakse tekkepõhiselt vastavalt efektiivsele intressimäärale (kasumiaruandes real „finantstulud – ja kulud“).

Varud

Valmistoodang ja lõpetamata toodang võetakse arvele tootmisomahinnas, mis koosneb nendest otsestest ja kaudsetest tootmisväljaminekutest, millela varud ei oleks praeguses olukorras ja koguses. Muud varud võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb varude ostuhinnast, ostuga kaasnevast tollimaksust, muudest mittetagastatavatest maksudest ja soetamisega otseselt seotud veokuludest, millest on maha arvatud hinnaalandid. Varude soetusmaksumuse kindlaks määramisel kasutatakse kaalutud keskmise soetusmaksumuse meetodit.

Varud hinnatakse bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus. Varude allahindlusi nende neto realiseerimismaksumusele kajastatakse aruandeperioodi kuluna (kasumiaruandes real „muud ärikulud“).

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse varasid maksumusega alates 10 000 kroonist ja kasuliku tööeaga üle ühe aasta. Varad, mille kasulik tööiga on üle 1 aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 10 000 krooni, kajastatakse kuni kasutusele võtmiseni väheväärtusliku

inventarina (varudena) ja vara kasutusele võtmise hetkel kantakse 100%-liselt kulusse. Kuldesse kantud väheväärtuslike inventaride üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Materiaalne põhivara võetakse arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest. Edaspidi kajastatakse materiaalsel põhivara bilansis tema soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuleeritud amortisatsioon ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 10000

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Ehitised ja rajatised	33
Masinad ja seadmed	4-40
Muu inventar, tööriistad, sisseseade	3-6

Materiaalse põhivara amortiseerimisel kasutatakse lineaarse amortisatsiooni meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeast.

Juhul, kui teatud materiaalse põhivara kaetav väärtus on langenud alla tema bilansilise väärtuse, siis hinnatakse see vara alla kuni kaetava väärtuseni, milleks on kas sellest varast tulevikus saadavate rahavoogude nüüdisväärtus või selle vara neto müügihind, olenevalt kumb on kõrgem. Vara neto müügihinna määramisel kasutatakse ettevõtteväliste ekspertide abi. Allahindlus kajastatakse aruandeperioodi kuluna kasumiaruandes samal real, kus vastava vara amortisatsioonigi.

Rendid

Kapitalirendina kajastatakse selliseid renditehinguid, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Kõiki ülejäänud renditehinguid kajastatakse kasutusrendina.

Kapitalirendi tingimustel soetatud vara võetakse rentniku bilansis arvele vara õiglases väärtuses või rendimaksete miinimumsumma nüüdisväärtuses, kui viimane on madalam. Kapitalirendi tingimustel soetatud varade amortisatsiooniperioodiks on vara kasulik tööiga. Kui ei ole piisavalt kindel, et rentnik soovib omandada rendiperioodi lõpuks vara omandiõiguse, siis amortiseeritakse vara kas rendiperioodi jooksul või kasuliku tööea jooksul, olenevalt sellest, kumb on lühem.

Kasutusrendi puhul kajastab renditavat vara oma bilansis rendileandja. Kasutusrendi maksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt rendileandja poolt tuluna ning rentniku poolt kuluna.

Finantskohustused

Finantskohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on finantskohustuse eest saadud tasu õiglane väärtus. Edaspidi kajastatakse finantskohustusi nende korrigeeritud soetusmaksumuses, kasutades efektiivset intressimäära. Tehingukulud võetakse arvesse efektiivse intressimäära arvutamisel ning kantakse kuldesse finantskohustuse eluea jooksul.

Kohustused kontserni ettevõtjatele, mis on bilansis kajastatud real „muud lühiajalised võlad“, koosnevad kohustustest OÜ-ga Maiasmokk samasse kontserni ehk Luterma kontserni kuuluvate ettevõtjate ees.

Finantskohustustega kaasnev intressikulu kajastatakse tekkepõhiselt vastavalt efektiivsele intressimäärale (kasumiaruande real "Finantstulud ja -kulud").

Maksustamine

Tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis mitte ettevõtete kasumit, vaid väljamakstavaid dividende ja teatud liiki väljamakseid ning kulusid, mis on ära toodud tulumaksuseaduses. Alates 1.jaanuarist 2009. a on maksumäär maksumäär 21/79 netodividendidelt. Kuna tulumaksu objektiks on ettevõtte kasumi asemel väljamakstavad dividendid, siis ei eksisteeri erinevusi varade ja kohustuste maksuarvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel, millelt tekiks edasilükkunud tulumaksu nõue või kohustus.

Bilansis ei kajastata potentsiaalset tulumaksukohustust ettevõtte vaba omakapitali suhtes, mis kaasneks vaba omakapitali väljamaksmisel dividendidena. Dividendide maksimisega kaasnev tulumaks kajastatakse dividendide väljakuulutamise hetkel kasumiaruandes kuluna.

Seotud osapooled

Aruande koostamisel on loetud seotud osapoolteks isikud ja ettevõtted, kes olid seotud vastaval aruandeperioodil ettevõtte juhtkonda kuuluvate isikutega.

Tulud

Tulu kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglasel väärtusel. Kaupade müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav. Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamisel.

Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(tuhandetes kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Nõuded ostjate vastu	179	42
Ostjatelt laekumata arved	179	42
Muud nõuded	721	1 010
Laenu nõuded	718	1 007
Intressinõuded	0	1
Viitlaekumised	3	2
Ettemaksed	3	3
Kokku Nõuded ja ettemaksed	903	1 055

Lisa 3 Varud

(tuhandetes kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Tooraine ja materjal	118	64
Lõpetamata toodang	40	28
Müügiks ostetud kaubad	139	72
Kokku varud	297	164

Lisa 4 Materiaalne põhivara

(tuhandetes kroonides)

				Kokku
	Muud masinad ja seadmed	Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	
30.06.2008				
Soetusmaksumus	581	581	858	1 439
Akumuleeritud kulum	-248	-248	-515	-763
Jääkmaksumus	333	333	343	676
Ostud ja parendused	5	5	99	104
Amortisatsioonikulu	-90	-90	-251	-341
31.12.2009				
Soetusmaksumus	586	586	948	1 534
Akumuleeritud kulum	-338	-338	-757	-1 095
Jääkmaksumus	248	248	191	439
Ostud ja parendused			9	9
Amortisatsioonikulu	-46	-46	-100	-146
Muud muutused	-11	-11	-4	-15
31.12.2010				
Soetusmaksumus	569	569	941	1 510
Akumuleeritud kulum	-378	-378	-845	-1 223
Jääkmaksumus	191	191	96	287

Lisa 5 Võlad ja ettemaksud

(tuhandetes kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Võlad tarnijatele	231	211
Võlad töövõtjatele	309	282
Maksuvõlad	336	331
Muud võlad	8	
Muud viitvõlad	8	0
Kokku võlad ja ettemaksud	884	824

Lisa 6 Osakapital

(tuhandetes kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Osakapital	120	120
Osade arv (tk)	7	7
Osade nimiväärtus		
<p>Seisuga 31.12.2009 jaguneb ettevõtte osakapital 7 osaks, kusjuures iga 100 Eesti krooni annab osanike koosolekul ühe hääle. 12.oktoobril 2005 suurendati OÜ Maiasmokk osakapitali 90 tuhande kroonini. Maksimalne osakapitali suurus ilma põhikirja muutmata on 348 tuhat krooni.</p> <p>2005/2006 majandusaastal tegi AS Luterma täiendava 1 600 tuhande kroonise sissemakse OÜ Maiasmokk osakapitali, millega ta omandas kolme tuhande krooni suuruse osa (1 597 tuhande kroonise ülekursiga). 2007/2008 majandusaastal tegi AS Luterma täiendava 4 710 tuhande kroonise sissemakse OÜ Maiasmokk osakapitali, omandades kolmekümne tuhande krooni suuruse osa (4 680 tuhande kroonise ülekursiga).</p> <p>10.01.2008 sõlmiti osaühingu osa müügileping AS-i Luterma ja AS-i Kalev Chocolate Factory vahel, mille tulemusena omandas AS Kalev Chocolate Factory kõik AS-ile Luterma kuulunud OÜ Maiasmokk osad – 86,3%.</p>		

Lisa 7 Müügitulu

(tuhandetes kroonides)

Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes	2010	01.07.2008 - 31.12.2009
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	8 078	12 287
Kokku müük Euroopa Liidu riikidele	8 078	12 287
Kokku müügitulu	8 078	12 287
Müügitulu tegevusalade lõikes		
	2010	01.07.2008 - 31.12.2009
Toitlustus Eestis	8 078	12 287
Kokku müügitulu	8 078	12 287

Kogu OÜ Maiasmokk aruandeperioodi ja eelmise majandusaasta käive on teenitud toitlustamisega Eestis.

Lisa 8 Müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu

(tuhandetes kroonides)

	2010	01.07.2008 - 31.12.2009
Tooraine ja materjal	-1 975	-2 834
Energia	-2	-43
Üür ja rent	-190	-386
Mitmesugused bürookulud	-14	-21
Tööjõukulud	-1 533	-2 192
Amortisatsioonikulu	-83	-156
Kokku müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	-3 797	-5 632

Lisa 9 Turustuskulud

(tuhandetes kroonides)

	2010	01.07.2008 - 31.12.2009
Üür ja rent	-1 764	-2 656
Transpordikulud	-5	-11
Mitmesugused bürookulud	-203	-309
Uurimis- ja arengukulud	-22	-23
Tööjõukulud	-2 078	-2 972
Amortisatsioonikulu	-63	-185
Kokku turustuskulud	-4 135	-6 156

Lisa 10 Tööjõukulud

(tuhandetes kroonides)

	2010	01.07.2008 - 31.12.2009
Palgakulu	2 689	3 862
Sotsiaalmaksud	921	1 303
Kokku tööjõukulud	3 610	5 165
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	27	27

Lisa 11 Muud ärikulud

(tuhandetes kroonides)

	2010	01.07.2008 - 31.12.2009
Trahvid, viivised ja hüvitsed	-3	-3
Kahjum põhivara mahakandmisest	-15	0
Muud	-4	-7
Kokku muud ärikulud	-22	-10

Lisa 12 Finantstulud ja -kulud

(tuhandetes kroonides)

	2010	01.07.2008 - 31.12.2009
Intressitulud	27	5
Intressitulu laenudelt	27	5
Intressikulud	0	-3
Muud finantstulud ja -kulud	-61	-77
Kokku finantstulud ja -kulud	-34	-75

Lisa 13 Seotud osapooled

(tuhandetes kroonides)

Aruandekohustuslase emaettevõtja nimetus	AS Kalev Chocolate Factory
Riik, kus aruandekohustuslase emaettevõtja on registreeritud	Eesti
Kontserni nimetus, millesse kuulub emaettevõtja	Orkla
Riik, kus kontserni emaettevõtja on registreeritud	Norra

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2010		31.12.2009	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtja	3	0	58	70

	2010		01.07.2008 - 31.12.2009	
	Ostud	Müügid	Ostud	Müügid
Emaettevõtja	851	809	1 053	684
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	0	0	0	5

Juhatuse liikmed aruandeaastal ja sellele eelnenud majandusaastal tasu ei saanud. Juhatuse liikmed ei saa ettevõttelt pensioniga seotud õigusi ega oma õigust saada lahkumishüvitust.

Lisa 14 Sündmused pärast bilansipäeva

1. jaanuaril 2011 ühines Eesti eurotsooniga ja Eesti kroon (EEK) asendus euroga (EUR). Sellest tulenevalt konverteeris ettevõtte sellest kuupäevast alates oma raamatupidamiskontode saldode ümberarvestuse Eesti kroonidest eurodesse. Võrdlusandmed konverteeriti ametliku valuutakursiga 15,6466 EEK/EUR. 2011. aasta ja järgnevaid majandusaasta aruandeid hakatakse koostama eurodes.

Aruande digitaalallkirjad

OSAÜHING MAIASMOKK (registrikood: 10202986) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
KAIDO KAARE	Juhatuse liige	14.06.2011

Kasumi jaotamise ettepanek

(tuhandetes kroonides)

	2010
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-5 489
Aruandeaasta kasum (kahjum)	90
Kokku	-5 399
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	-5 399
Kokku	-5 399

Kasumi jaotamise otsus

(tuhandetes kroonides)

	31.12.2010
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	-5 489
Aruandeaasta kasum (kahjum)	90
Kokku	-5 399
Jaotamine	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	-5 399
Kokku	-5 399

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EEK)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Restoranid jm toitlustuskohad	56101	8078000	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Indrek Vürst	35501230295	Tallinn, Harju maakond, Eesti	180 EUR
Maie Tomingas	13.08.1937	Eesti	210 EUR
Anne Tüür	44305210239		432 EUR
Urve Jankovski	44311060246	Tallinn, Harju maakond, Eesti	60 EUR
Aktsiaselts Kalev Chocolate Factory	11267031	Põrguvälja tee 6, Lehmja küla, Rae vald, Harju maakond, Eesti	6222 EUR
Juta Siller	43201140218	Tallinn, Harju maakond, Eesti	6 EUR
Ellen Mölder	44401140237	Tallinn, Harju maakond, Eesti	90 EUR
Tiivi Tüür	48106200304		432 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6877710
Faks	+372 6877725
E-posti aadress	kalev@kalev.eu